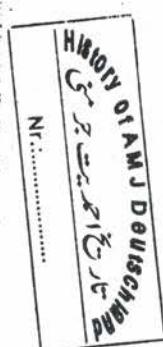
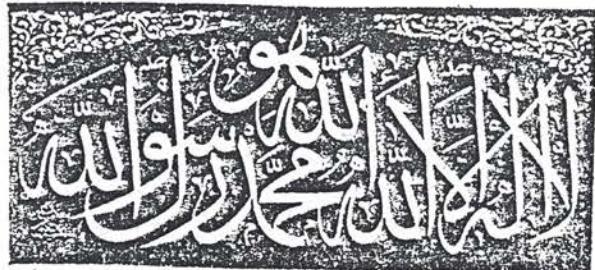


بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

ماہ نامہ



# أشبال أحمد علی ظفر

حیدر علی ظفر  
مظفر احمد تورشید

نگران و مدرس

Fazle-Omar-Mosche

Wieckstraße 24  
2 Hamburg 54  
Tel. 040 / 40 55 60

منارہ الیہ

1978

ماہ امامان / مارچ

شمارہ 3

جلد 2

مکان سے آمدہ اطلاع کے مطابق سیدنا حضرت خلیفۃ المسیح الثالث ایہہ اللہ تعالیٰ بنفہ الحبیب  
کی طبیعت اللہ تعالیٰ کے فضل سے اچھی ہے۔ آحمد رضی

مکان سے جو نئے سلسلے ائمہ پس ان کے زیریغہ حضور نے تمام اصحاب جماعت کو السلام  
علیہم کا تخفہ بھجوایا ہے۔ خطبہ جمعہ 13 جنوری 1978ء کو حضور نے وقفِ جدید کے اکیسوں سال کے  
آنکارا میں فرمایا ہے۔ اور اصحاب جماعت کو مالی و حبائلی قربانی کے میدان میں قدم آگے بڑھانے کی ترتیب  
دلائی ہے۔

لندن میں "Deliverance of Jesus from the Cross" کے موضوع پر  
3-2 اور 4 جون 1978ء کو جو سہ روزہ بین الاقوامی کانفرنس منعقد ہو رہی ہے۔ اس میں شمولیت کا ارادہ  
رکھنے والے اصحاب سے درخواست کی طرف ہے۔ کروہ ہمیں رپینے نامیں سے گلہ فرمائیں تاکہ ان کیلئے دعوت  
کا مرٹ سنگولائی جاسکیں۔ مشن کی طرف سے صرف دعوت کا مرٹ ہمیا کیے جائیں گے۔ سفر اور داخل ویڈیہ کے  
انتظامات ہر شخص نے خود کرنے ہوں گے۔

(اہل اس عام مسجد فضل عمر ہبیرگ) - بروزہ ہفتہ

بتاریخ 11 مارچ - بوقت یا پنج بجے شناز

نوٹ: برخاکسار (حیدر علی ظفر) کی پاکستان روائی کے متعلق صحیح اور صاف پر مفتر نظر ملاحظہ فرمائیں۔

## صلی اللہ علیہ وسالم علی فنڈر

۔ ۱۰ فروری تک اس فنڈ میں کیے ہوئے ویدہ حادث کا جو تھا مرحلہ تکلیف ہو چکا ہے۔  
مگر سن کا حساب کتب ابھی تک بند نہیں کیا گی اور حضور کی خدمت میں ابھی تک دعائیہ فہرست نہیں بھجوائی گئی۔  
کیونکہ بعض اصحاب نے رسخواہش کا اظہار کیا ہے کہ تم ماح مارٹ ۲ کے شروع میں تنخواہیں ویزیہ ملنے کے بعد  
پیپا جوبی فنڈ کا حصہ ادا کریں گے اس لئے اصحاب کی رسخواہش کو میراث نظر رکھتے ہوئے یہ اسلام کیا جاتا  
ہے کہ جو اصحاب ۱۵ نازنہ تک رپا حصہ ادا کر دیں گے ان کے نام بھی حضور کی خدمت میں خصوصی دعا کے  
لئے بھجوائے جائیں گے۔ انش اللہ العزیز۔

## سات سو دلے

۔ سیدنا حضرت المصلح الموزع دفعہ آیت کریمہ **وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَنْ يَشَاءُ وَلَا يَنْهَا** تفہیم  
کرتے ہوئے فرمایا:-

”اگر تم دین کا مول کیلئے اپنے اموال حرنے کرو گے تو جس طرح ایک دانے سے اللہ تعالیٰ  
سات سو دلے پیدا کر دیا ہے۔ اس طرح وہ تھا کہ اموال کو بھی بڑھائی گا۔ بلکہ اس سے بھی زیادہ  
ترقی مطا فرمائی گا۔ اللہ تعالیٰ کو راہ میں قربان کرنے والا کبھی بھی جزاۓ نیک سے محروم نہیں رکتا۔“

## رپورٹ جلسہ پیشگوئی المصلح موعود

### مرفقہ کرم لیق احمد جب مشر

جماعت احمدیہ ہبگ کا جلسہ پیشگوئی المصلح موعود ۱۰ فروری کو فضل عمر  
مسجد میں منعقد ہوا۔ اس سے قبل تمام اصحاب جماعت کو بذریعہ خطوط اطلاع درس گئی۔

احبدس کی کامروائی شام ۴.۱۵ پر تلاوتِ حمد اپنے شرمنے ہوئی جو مکرم حفظہ اللہ علیہ  
النور نے خوش الماح سے کی۔ تلاوت کے بعد مکرم رانا سبھر محمود صاحب نے حمدِ محمود سے ایک نظم پڑھ کر  
سنائی۔ بعدہ صدر اجلاس مکرم حیدر علی صاحب ظفر ایضاً ۲۰ مشنر مسزی جرنی نے خطاب فرمایا اور مصلح  
موعود کی پیشگوئی کے پس متقدراً اسی اہمیت پر رخصی خال اور پیشگوئی کے وہ الفاظ پڑھ کر سنائے  
جس میں مصلح موعود کی بیدائش اور تنقیم فرزند کے کامائیں اور رکھنی خوبیں اور کمالات کی خبر  
پہلے سے درس گئی تھی۔ ان کے بعد خاک رنے حضرت المصلح موعود کے کامائیں غذیاں کے مو صورت پر تقریب  
کی۔ جن میں خاص طور پر حضت قرآن مجید۔ جماعت کی ذیلی تنظیموں کا قیام۔ تحریک جدید کا اجراء اور  
نشہ مرکز روحہ کے قیام کا ذکر کی۔ خاک رکے بعد مکرم ملک شریف احمد صاحب نے حمدِ محمود سے ایک تطمی

”دُنیا ملن جماعت“ پڑھ کر سنائی۔ بعدہ مکرم منصور احمد خالصاً حب امام مسجد فرانکرٹ نے پیشگوئی مصلحہ مولود ہزر کے پوری شان سے پورا ہونے اور اس کے اہمیت پر اوتھری طالع۔ آپ نے فرمایا کہ پیش گوئی صن حالات میں کی گئی تھی اس کے بعد حضرت مسیح مولود علیہ السلام نے ابھی تک دھوکہ بھی بھیں فرمایا تھا۔ اور آپ کو سوائے چند افراد کے کوئی بھیں جانتا تھا۔ ایسے حالات میں آپ کا خدا تعالیٰ سے علم پا کر رائیک فرزند کی پیدائش کی پیش گوئی فرمانا اور یہ دھرمی کرنا کم وہ زمین کے کناروں تک شہرت پائی گئی۔ بطیہ ہر ایک ناممکن امر نظر آتا تھا۔ مگر دنیا نے دیکھا کہ وہ پیشگوئی کی طرح پوری منظمت اور شان کے ساتھ پوری ہوئی۔ وہ لپر مولود وحدہ کے مطالق پیدا ہوا اور ساری دنیا میں عظیم شہرت پائی۔

مکرم خان صاحب اک تقریر کے بعد مکرم صاحب صدر نے احتساب خطاب فرمایا۔ جن کے بعد آپ نے دعا کروائی۔ دعا کے بعد دوستوں کی چائے وزیر کے ساتھ تو واضح کی گئی جن کا انتظام مکرم رانیج گورج صاحب کے ذمہ تھا۔ جسے انہوں نے حسن طریق سے رخاں دیا۔ تقریباً رخاں گھنٹہ کی اس پیر ورنہ محفل کے بعد مذاہب و عشماں کی ادائیگی کے ساتھ اس کا اختتام ہوا۔

اجلاس عام مسجد نور فرانکرٹ	بروفز الفارڈ
بوقت چار بجے شام	بنگاریہ ۱۲ مارچ

## اے اہلِ چھن حلال حافظ و فناصر

جیسا کہ احباب جماعت کو علم ہو چکا ہر ک مرکزی سیم سے ایک نئے سلیمانی مکرم لیق احمد صاحب سینہ ۵ فروری سے جمنی میں تشریف لا جائے ہیں۔ مکرم میر صاحب میری مسجد مفضل عمر کے امام کے فرائض رخاں دین گے۔ انشاء اللہ العزیز۔ البته انہارنے سلیمانی کے فرائض مکرم منصور احمد خالصاً کے سپرد ہوئے ہیں۔ اسید یہ کہ جملہ اصحاب جماعت میرے بھائی اور بھین ان اصحاب سے تعاون فراہی گے۔

اوائل ۱۹۷۴ء سے حاک رفضل عمر مسجد ہم برگ کے امام کے فرائض رخاں کے رکھ تھا۔ البته کچھ مرضی کی وجہ طغماں میں احمدیہ مسلم مشتمل کا جائز بھی سمجھانا پڑا۔ یہی نے حق الوجه کو شتش کر چکے رہنے کا کام کر رکن رنگ میں نہیں کو شتش کر جائے۔ مگر میں پھر بھی انسان ہوں رہ جو کوتا ہیاں اور کمزوریاں رہ گئی ہوں ان کمیتی میں آپ سے درخواست کروں گا کہ

حدائقی سے دعا کریں کہ وہ مجھے حفاف فرمائے۔

ہر ماہ کے درستک میرا والیس کا بیوگرام ہے۔ رسم لئے اصحاب مددات کی حاضر مرد رضا  
11 مارچ بروز ہفتہ بوقت پانچ بجے شام مسجد فضل میریں ایک اصلاح مسجد میں ہو گا۔ چونکہ ابھی تک  
نئے آنسو والے امام کیلئے کوئی استقبالیہ تقریب منعقد نہیں کی جا سکی تھی رسم لئے یہ تقریب ایک حافظ  
سے استقبالیہ اور العودا علیہ تقریب بھی کہدی گی۔ جملہ اصحاب جماعت۔ لنبات۔ الففار خدام  
اور اطفال سے اس تقریب میں شمولیت کی درخواست کی جاتی ہے۔

جن اصحاب جماعت کے پاس مشن کی کوئی کتب ہوں ان سے درخواست کی جاتی ہے  
کہ ایسے کتب صبلداپن کر دیں۔ بیرونی جماعتوں کے اصحاب بذریعہ پوسٹ بھجوادیں۔ جن اصحاب نے  
مشن کا کوئی قرضہ دیا ہو ان سے درخواست کی جاتی ہے کہ وہ صبلداپن کی ادائیگی کر دیں۔ اگر کسی  
صاحب کا میرے ذمہ کوئی قرضہ یا امانت ہو تو اس حساب کو صاف کرنے کی درخواست کی جاتی ہے۔  
مرئیہ ماہ سے اہنگ الدین کی ادارت کے فرائض مکرم سنبھال ہیں انجام دیں گے  
ہمیگ مشن سے متعلق جماعتوں سے جو اصحاب مورخ 11 مارچ بروز ہفتہ کو جلد  
میں تکلیف کا ارادہ رکھتے ہوں ان سے درخواست کی جاتی ہے کہ وہ صحیح کی شام یا ہفتہ کی صبح کو  
ہمیگ پنج بابیں۔

فرانکفرٹ شہر میں جو اصحاب جماعت ہیں ان کوہ العوامی سلام کہنے کا ارادہ ہے۔  
یہ تمام اصحاب جو میں کا ارادہ رکھتے ہوں ان سے درخواست کی جاتی ہے کہ وہ مورخ 12 مارچ  
بروز اتزار بوقت چار بجے شام مسجد فرانکفرٹ میں پنج بابیں۔ فرانکفرٹ کے قرب وہاڑ سے جو  
اصابب جماعت ہیں ان میں سے اگر کوئی صاحب مددات کا ارادہ رکھتے ہوں تو قوہ اس موقع پر  
پنج بابیں کے مشکل ہو گا۔ میرے کتابیں براہین ملائیں گے  
کھڑیں سیدنا حضرت خلیفۃ المسیح الشاذ کے ایک دعا یہ شرک کے ساتھ اہل چن میں سے

اجازت چاہتا ہوں

”میری تو حق میں تمہارے یہ دسائیں پایا درو“

”سرپر اللہ کا سا یہ رہے تاکام نہ ہے“

”خدا حافظ“

”AUF WIEDER SEHEN“

آپ کا ہبائی

بیدار علی طفیر



۱۹۷۱  
اپریل

# أشیاء حمدہ مغربی جمی

منادۃ اللمبے

تکران و مدیرہ میں احمد مسیح  
کتابت - مظفر احمد تورشید

Fazle-Omar-Mosch

Wleckstraße 24

2 Hamburg 54

Tel. 040 / 40 55 60

حضرت امیر المؤمنین خلیفۃ المسیح الثالث ریہد اللہ تعالیٰ بنصرہ الحزیری طبیعۃ اللہ تعالیٰ کے فضل سے اچھی ہے۔ اطہار اللہ۔ اصحاب جماعت حضوری صحت حاصلہ کیلئے دعا میں کرتے رہیں۔

کلام الامام۔ امام آغاز زمان حضرت مسیح موعود علیہ السلام فرماتے ہیں۔

و افح رہیے کہ حرف زبان سے بیعت کا اقرار کرنا کچھ چیز ہنسی ہے۔ جب تک در کی عزمیت سے اس پر پورا پورا عمل نہ ہو۔ پس جو شخص میری تعلیم پر پورا پورا اعلیٰ کرتا ہے وہ اس میرے لگھیں داخل ہو جاتا ہے۔ جسہ کی نسبت اللہ تعالیٰ کے حکام میں یہ وحدہ ہے اینی احاطہ ملک مُنْفِی الدَّارِ یعنی ہر ایک جو تیرے گئی حاضر دلوار کے اندر ہے میں اس کو جاؤں گا۔ اس چیز یہ سمجھنا چاہیے کہ وہی لوگ میرے لگھے اندر ہیں جو میرے اس خاک و خشت کے لگھیں بُو دو باش رکھتے ہیں۔ بلکہ وہ لوگ بھی جو میرے پورے پیروی کرتے ہیں۔ میرے رو حان لگھیں داخل ہیں پیروی کرنے کیلئے یہ مابینی ہیں کہ وہ یقیناً کہ ان کا ریک قادر اور قیوم اور خالق الکل خدا ہے۔ جو اپنی صفات میں ازل ابدیں اور غیر متغیر ہے۔ نہ وہ کسی کا بیٹا۔ نہ کوئی اس کا بیٹا۔ وہ دکھ اڑھانے اور صلبیب پر چڑھنے اور مردنے سے پاک ہے۔ وہ الیسا ہے کہ باوجود دو رہونے کے نزدیک ہے اور باوجود نزدیک ہونے کے وہ دور ہے۔ اور باوجود ریک ہونے کے اس

— سابق امام مسجد ہبیرگ و انجمن مشنزہ مغرب جمنی۔ مکرم حیدر علی صاحب ظفر بجزیت علن  
والپیں پنچ گئے ہیں۔ انہوں نے تمام اصحاب جماعت کو محبت کھا سلام کہا ہے۔

— سوراخ 26 مارچ کو مجلس خدام اللہ حمدیہ ہبیرگ شہر کا اصلاح منعقد ہوا۔ جن میں تاؤر  
خدام اللہ حمدیہ ہبیرگ مکرم صبا کس اور اُس کے کو اسے نے خدام سے خطاب فرمایا اور انہیں  
رن کی ذمہ داریوں کی طرف توجیہ دلات۔ نیز مکرم کلیم احمد صاحب نے حضرت مسیح موعودؑ کے خاری  
کلام کا انگریزی ترجمہ اور ان کی تشریح بیان کی۔

### جلہ یوم مسیح موعود علیہ السلام

سوراخ 23 مارچ 1889ء کو حضرت مسیح موعود علیہ السلام نے خدا کے حکم کے  
ساتھ جماعت احمدیہ کی بنیاد رکھی۔ اس صبا کی دوسری بیانیں جماعت ہر سال یہی مسیح موعود  
ساتھ ہے۔ چنانچہ رسکی سماست سے سوراخ 24 اپریل برقرار جمعہ مجاز۔ جمیع کے معاجید  
مسجد احمدیہ فرانکرٹ میں ریک اصلاح منعقد کیا گی۔ جن میں حضرت مسیح موعود علیہ السلام کی  
بابرکت اور آپ کے پیدا کردہ (نقدب) کے مختلف پہلوؤں پر قدم ہراستیت اللہ ہوش  
خرم جو ہر دن ناصر احمد ناصر اور مکرم امام سپور الامد صاحب نے روشنی دی۔

مسجد احمدیہ ہبیرگ میں سوراخ 26 مارچ کو مجاز علیکے بعد خدام اللہ حمدیہ کے اصلاح میں  
خاک رنے رسکی سماست سے حضرت مسیح موعودؑ بعثت کا عرضہ اور جماعت کی ذمہ  
داریوں کے موصوع پر تقریب کی۔

### لجنہ امام اللہ فرانکرٹ کا دعا راسلانہ اجتماع

سوراخ 25 مارچ 2 برورز ہفتہ لجنہ امام اللہ فرانکرٹ نے اپنادر سرا ریک اوڑہ  
سالانہ اجتماع منعقد کیا جن میں تقریباً 50 جنات نے شمولیت فرمائی۔ بیرون فرانکرٹ سے  
ریکیہ ختم مسیح عطا اللہ مصیح صاحب Lebach اور علیہ اللہ مصیح سے دولبات ریکیہ ختم مسیح جن جنش صاحب  
اور ریکیہ ختم جو ہر دن تلفر الامد صاحب نے شمولیت فرمائی۔ اجتماع میں دو جمین (الدری) خروز تین  
ختم مسیح ماکر Wippler صاحب اور حلیمه مولانا صاحب اور ہراستیت یگم صاحب از ماریشہ۔

لبنہ صدر طبیہ فرانکرٹ نے بھی صافرین سے خطاب فرمایا۔ اجتماع کیلئے مکرمہ وخت مسیح  
صدر لجنہ امام اللہ مکریہ نے رینا حصوں پیغام کیا اور سال فرمایا۔ اجتماع کے جملہ انتظامات  
ختم مسیح مسیح ناز صاحب۔ صدر طبیہ فرانکرٹ کی زیر نگرانی۔ طبیت کی ریک خصوصی کمیٹی نے باخن  
ریگ رخا مدرسی۔ جزاکم اللہ احسن الجزا

## ضروری ترکیبات

روضتھور احمد خان - اپارٹمنٹ شنسٹ جامعت مون جنری -

حفظ القرآن | اصحاب کو معلم ہو گئے جب سالِ زادہ ۱۹۷۸ء کے موقع پر حضور نے تمام اصحاب رحمات کو اس امر کی تلقین فرمائی ہے کہ قرآن کریم کا ایک بارہ حفظ کریں۔ تمام اصحاب رحمات کو حصہ ہے امام وقت کی آواز پر سلیک ہوتے ہوئے اس با برکت تحریک میں حصہ لیں۔ اپنے صاحب دید کے مطابق قرآن کریم کا کوئی سارہ منتخب کر سیں اور اگر آپ صرف روایات روشنہ یاد کریں تو دعیاہ میں ماسنی ریکی سارہ حفظ کیا جاسکتا ہے۔

رشامت کتب حفت مسیح مولود علیہ السلام | وہ خزانہ جو ہزاروں سال سے محفوظ تھے

اب میں دیتا ہوں اگر کوئی ملے امیدوار -

حضرت مسیح موعودؑ کی کتب کو پڑھنا اور قرآن کو ہمیشہ زیر مطالعہ رکھنا ہر احمدی کیلئے رہنمائی فوری ہے۔ اس مقصد کیلئے مرکز سلسہ نے مخبر جرنی میں مقیم اصحاب رحمات کو کتب حضرت مسیح موعودؑ پیش کرنے کی پیشکش فرمائی ہے۔ وہ اصحاب جو اس سلیک میں شامل ہوں جائیں وہ رپنے پتہ حاتم اس مرضی کیلئے رپنے مرکز مسجد احمدی فرانکفرٹ یا ہم برگ جس سے وہ منسلک ہیں۔ یہ ارسال فرمادیں۔ قرآن کو مرکز سلسہ سے براہ راست سلسہ وار کتب حضرت مسیح موعود علیہ السلام پختہ رپنیں گی۔ کتاب وصول ہونے کے بعد آپ اس کی قیمت رپنے مرکز میں ارسال فرمادیں گے۔

اصحاب کو حصہ ہی کہ اس پیشکش سے فائدہ اٹھاتے ہوئے کثرت سے اس سلیک میں شکستہ فرمائیں۔

مرکزی رسالہ جات | ہمارے ہائے جو کوہ صہم سے جرنی میں رکاش پذیر ہیں۔ ان کی آخریت

کو ایک طبقہ جہاں خدا کے فضل سے مالی خوشحالی میتھے ہے وکیں مرکز سلسہ سے دور ہے۔ دینی علوم اور امام وقت کے کھلات سنن کا اور پڑھنے کی پاس کا رہاس بھی رہتا ہے۔ اس کی کوئی قدر قرآن اخبارات اور رسالہ جات کے باقاعدہ مطالعہ کے زریعہ دور کیا جاسکتا ہے۔ جو مرکز سلسہ سے شائع ہوتے ہیں۔ الفضل جماعتِ احمدیہ کا سب سے رہم اخبار ہے۔ جو حضور کے خطابات اور ایم دینی مصنوں اور جماعتی جزوں پر مشتمل ہوتا ہے۔

جرنی میں لبے ولے اصحاب کو بالخصوص جہاں جماعت تنظیم قائم ہے۔ الفضل کا خزینہ بننا چاہیے۔ روزنامہ الفضل کا سالانہ چینہ ۵۰ مارک اور خطبہ بنک سالانہ قیمت چالیس<sup>40</sup> مارک ہے۔ اس طرح مجالس خدام احمدیہ اور الفضل اللہ کے ترجمان رسالے بالترتیب ماہانہ خالد اور

اور ماہنامہ الصادق اللہ ہیں۔ جو ایم سلیم مصاہبین اور دلچسپ مسلمات پر مشتمل ہوتے ہیں۔ ان کا سالانہ حجیدہ فقط بیسیں بیس مارک ہے۔ جیسا ہم رپنی دنیا وہی ضروریات اور دلچسپیوں کیلئے بہت کچھ خرچ کرتے ہیں۔ وہ ان اپنی دینی، اخلاقی اور روحانی ترتیب کیلئے یہ قابل رقم خرچ کرنا بہت معمولی چیز ہے۔ وہ تمام دوستہ جو ان رسم و صابت کے خریدار بننا چاہیں وہ اُرسی قدر رقم (پہنچ) زنگلہ میں مرکز مسجد میں بچھ تفصیل کے روایت کر دیں۔ تاکہ ان کیلئے مطلوب اخبار یا رسائل مگرایا جاسکے۔ جزاکم اللہ احسن الجزاء۔

### لندن کا فرانس۔ ایک ضروری اعلان

قبل ازیں اصحاب رحماۃت کی حضرت میں لندن کا فرانس میں شمولیت کے خواہشمند اصحاب کے رسمدار طلب کیے گئے تھے۔ مرکزی سلسہ سے آمدہ نئی ہدایات کے مطابق اب صورت حال بدل گئی ہے۔ نئی ہدایات کی روشنی میں۔

» لندن مشن بیرون ممالک میں کسی کو باقاعدہ درعوی خخطوط درسال نہیں کرے گا اور نہ ہی شمولیت کرنے والے دوستوں کے سفر۔ رائٹن۔ خوارک اور اسیگریشن و علیہ کا ذمہ دار ہو گا۔ جو دوست کا فرانس میں شامل ہونا چاہیں وہ رپنے افراد اور ننظام کے تحت شمولیت کر سکتے ہیں۔

### کیا آپ کے ذہن میں کوئی سوال ہے؟

آپ کے ذہن میں بہت مرتبہ مسلمی عقائد و تحلیمات اور احادیث کے باہرے میں کوئی سوال اکبر ہو گا۔ یا آپ سے کسی نے کوئی سوال دریافت کیا ہو گا۔ جس کے جواب کی تفصیل اگر آپ کے ذہن میں پوری طرح واضح نہیں تو آپ وہ سوال ہم سے دریافت رہیں۔ وہ سچا جواب بزریہ اخبار احمدی آپ کو پہنچا یا جائیگا تاکہ سب دوست ہوس سے مستفید ہوں گے۔

### تقاریب الوداع (از ہبیرگ و فرانکفرٹ)

سابق امام مسجد فضل عمر ہبیرگ و رانیا رز ۲۷ شنبہ جماعتہ کے عزیز جرمن مدرسہ میں تقریب اپنام صدیقہ تبلیغ نہایت محنت۔ حالستانی سے مکمل کر کے رپنے آفاؤ آواز پر لیکی کہتے ہوئے سوراخ ۱۵ مارٹ ۲۰ کو وہاں وطن تشریف لے گئے۔ ان کے الوداع کے سلسلے میں مسجد فضل عمر ہبیرگ اور نور مسجد فرانکفرٹ میں تقاریب منعقد ہوئیں۔ جن کی حضور

پورٹ پیش کی جاتی ہے۔

(اذ بیگ) اخبارِ احمد کے زیریہ مکرم ظفر صاحب کی ولایت کی تاریخ نکار علان ہو چکا تھا۔ چنانچہ قبل مسجد بیگ میں ۱۱ مارچ کو شام پانچ بجے ڈن کے الوداع کے سلسلہ میں ایک پررونق تقریب کا اہتمام کیا گی۔ مددوں اور ملکوتیں کی حاضری ۸۰ کے لگ بھگ تھے۔ بیرون جماعتیں سے بھر کافی تعداد میں دوست شریک ہوئے۔ تقریب مکمل آغاز تلاوت قرآن حبید ہے ہوا۔ جو مکرم حفیظ الرحمن صاحب انور نے کی۔ بعد میں مجلس الصدار اللہ کی طرف سے زعیم الصدار اللہ مکرم میرزا سعیدور احمد صاحب اور خدام اللہ حبید اور صاحب احمدیہ کی طرف سے قائد خدام اللہ حبید مکرم ساپریس اوسائیہ صاحب نے مکرم ظفر صاحب کی خدمات کا ذکر کیا اور حبید و محتضن خلوص اور حلقہ نقشان سے آپ نے رپنے فرض کا درستیگی کی جس کو سراہ۔ بعدہ خاک رنے مختصر تقریب کی۔ آپ میں مکرم ظفر صاحب نے رضابِ جماعت کے تعاون اور محبت کا شکریہ ادا کیا۔ اور ایڈ ظاہر کی کہ آئینہ ہبھ وہ پیشہ مشن کے ساتھ تعاون کرتے رہے گے۔ بعد میں آپ نے دعا کروا۔ آپ کے بعد حاجہ ویزیر کے ساتھ دوستوں کی تواضع کی گئی۔ سچرناز مخرب و مستشار کی ادائیگی کے ساتھ اس تقریب کا رختام ہوا۔

(اذ فرلنگ) سورجہ ۱۲ مارچ کو مسجد نور فرانکفرٹ میں مکرم و محترم حبید علی صاحب ظفر کے الوداع کے سلسلہ میں تقریب کا اہتمام کیا گی۔ مقامی دوستوں کے عدوہ بیرونی جماعتیں سے کافی دوست رہ اصل میں شرکت کیلئے تشریف لائے۔ شام پانچ بجے اس تقریب کا آغاز تلاوت قرآن پاک سے ہوا۔ جو مکرم مدبر احمد صاحب پاچ بجہے نے کی۔ بعدہ جریں اللہ دوست مکرم ہدایت اللہ صاحب پیش و مکرم عرفان خان صاحب معتقد مجلس خدام اللہ حبید فرانکفرٹ و مکرم و محترم سعیدور احمد خالص صاحب امام مسجد فرانکفرٹ اور خاک رنے تقاریب کیں اور مکرم صیدر علی صاحب ظفر کی خدمات کو سراہ لے گیا۔ اور رہ صدی بر کاظمیہ کیا گی۔ کم جس محتضن اور محبت سے آپنوں نے رپنے فرائض کو راجام دیا ہے۔ آئینہ سچرناز مخرب کی اہمیت پہلے سے بڑھ کر خدمت دین کی ترقیت۔ اور اللہ تعالیٰ این کی خدمات دینیہ کو مقبول فرماتے ہوئے اپنی بے انتہا اجر عطا فرماتے۔ آپ میں مکرم و محترم حبید علی صاحب ظفر نے اصحابِ جماعت کا شکریہ ادا کیا اور کہا کہ میں جس آفاق کی آواز پر لیکی کہتے ہوئے پہاں آیا تھا اسی آفاق کی آوازیز لیکی کہتے ہوئے ولایتیں جاری ہوں۔ اور رپنے آفاق کے صلک کی اطاعت کرتے ہوئے مجھ حقیقی خوشی حسوس ہوتی ہے۔ مکرم ظفر صاحب کے الوداعی خطاب کے بعد دعا کی گئی جس کے بعد دوستوں کی خدمت میں حاجہ ویزیر پیش کی گئی۔ اور مخرب و مستشار کی ادائیگی کے بعد اس پررونق

قریبًا اختتم ہوا -

بزرگ طبیارہ

معرض ۱۵ مارچ نام ۶ بجے آپ والپن وطن تشریف لے گئے۔  
(لیق احمد سینیر)

(کلام الہام - بقیہ صفحہ ۱)

کی تجلیات رُگ رُگ ہیں۔ ان نکے طرف سے جب ایک نئے رنگ کی تبدیلی طہوریں آؤں تو اس کیلئے وہ ایک نیا خدا بن جاتا ہے۔ یہ خدا ہے جو ہمارے سلسلے کی شرط ہے۔ اس پر ایمان لاو اور اپنے نفس پر وور اپنے آراموں پر اور اس کے کھل تعلقات پر اس کو مقدم رکھو۔ اور عمل طور پر بہادری کے ساتھ اس کی راہ میں صدق و وفا دکھائی دنیا رپنے اسباب اور اپنے عزیز وس پر اس کو مقدم ہینی رکھ۔ مگر تم اس کو مقدم رکھتا تم اہم ان پر اس کی جماعت مکلو جاؤ۔ رحمت کے لشان حکما قديم سے خدا کی عادت ہے۔ مگر تم اس حالت میں اس عادت سے حصہ لے سکتے ہو کہ تم میں اور اس میں کوئی صداقت نہ رہے اور تمہارے سرفی اس کی سرضی اور تمہارے خواہشیں اس کی خواہشیں ہو جائیں۔ اور تمہارا سر ہر ایک وقت اور ہر ایک حالت مداریا یا اور نامداری میں اس کے راستا پر پڑا رہے۔ تا جو چاہئے سو کرے۔ مگر تم ایں کرو گے تو تم میں وہ خدا نظر ہو گا جن نے دلت سے اپنا چہرہ جھاپلایا ہے۔ کیا کوئی تم میں ہے جو اس پر عمل کرے اور اس کی رضا کا طلب ہو جائے۔ اور اس کی قضیہ و قدر پر ناراضی نہ ہو۔

### ایک حدیث

رَدْعٌ مَا يَرِي ثِينَكَ إِلَى مَا كَأَيْرِي ثِينَكَ فَإِنَّ الصِّدْقَ  
طَمَانِيَّةٌ وَإِنَّ الْكَذِبَ دِيَّةٌ۔ (الترمذی)

### ترجمہ

کھٹکے والی اور شک پیدا کرنے والی بات کو پھر ڈکھ لیتی ہی بات اختیار کرو۔ کبیر کے پیغام سے اطمینان پیدا ہوتا ہے۔ اور جھوٹ حل میں کھٹکے والی چیز ہے۔